Proletarhoji tamomi dunjo, jak şavetonl

BAJROQI MIHNAT

Organi SK partijaji Kmmônistiji (в)UZ. = Орган ЦК КП(б) Уз.

18 DEKABR SOLI 1932
ruzi 1 şanbe
№ 190 (732)

ADRESI REDAKSIJA: Toşkand, kucaji Arpopoja pereuluki Zavodskoj № 7.
Tülfoni redaksija:—316-12
kantura—315-82

SOLI HAŞTUM

NARXI GAZET
— 1 sola 5 sum. —
6 moha 2 s. 50 ti.
3 moha 1 s. 25 tir.

...zuvoni jahudihoji auxori. На тур.-бух. еврейск яз...

Imruz dar gazet.

Varaqi 1—Ba muqobili korgurezho—vajronkunandahoji proizvodstvo guştini qatəi burdan darkor hast.

Varaqi 2—Şudgori tiramohi savavciji baland kardani daraçaji hosiloti paxta mešojad.
Kurakro cindanu korkarda buromadan vazifaji navbati avalin mešojad.

Varaqi 3—Prokuraturaji Şahrisazz qarori SIK SSSRro ba əmal nabarovarda istodast.

Ba muqobili korgurezho—vajronkunandahoji proizvodstvo guştini qatəi burdan darkor hast.

Kapitalizm qulomhoji xudro be[r]ahmona kor farmojida az quvati onho fojda meburd. Har jak fabrikont, zavudci va har jak boje ki ba jaki dasti xud rabocihoro kor mefarmojid, u ci qadar harakat mekard, ki muzdi mihnati on rabocihoro kam kardaju kam doda onhoro bisjortar kor farmojida, az quvati onho zijodtar va berahmona fojda barad.

Hamaji in ba rabocihо taasir namekarda namemond. In ahvol ba rabocihо taasirhoji muəjjani ba kor digar xel nazar qati nigoh kardanro mondagi hast.

Baroji az majnaju əaqli rabocihо in taasirhoro bartaraf kardan va baqiji on boqimondahoji kapitalizmro butunan nest kardan, korhoji çudo ham bisjori vaqti bisjor talav mekardagiro guzarondan darkor hast.

Faqat ba davri komunizm, ki dar on vaqt mihnat, cizi avalini baroji zindugoni kardan darkor budagi mešavad, ungoh usulhoji çihati iqtisodi taəsir karda, kor karda burovardani mihnatro baland kunondan ham darkor nameşavand.

Amo hozir ba in davri guzarondaji mo, intizomi qatəiji mihnat çudo ham zarur hast. Mo onro ba əsosi guzaronidani korhoji əomaviju taraqqi va ba holati çihati iqtisodi taəsir kunondan bojad ba dast darorem.

Qarori oxirini SIK va Sovnarkomi SSSR „az xususi baroji be savavi bojanok ba kor naomadan az kor ...vov dodan" burovardagi baroji dar korxonaho va idoraho intizomi mihnatro baland kardan çudo ham ahmijati muhim dorad.

In qaror durustu tuqri buda çudo ham ba sarvaqtaş burovarda şudagi hast, cun ki miqdori progulkunihoje ki be savav ba kor naəljojiho çudo ham bisjor şuda istodast, ki on baroji içro kardani pilonhoji mo xelal medihad.

Dar soli 1931-um dar sanoəatu fabriku zavudhoji SSSR ba kor naromadani besavavi rabocihо, ba hisovi miljona, ba har jak raboci 5,96 ruz ba kor naomadan rasidagi hast.

Va dar xudi hamun sol dar çojhoji əimoratkuniju binosozi besavav ba kor naomadan ba hisovi miljona ba har jak raboci dar 10,7 ruz rasidagi hast.

Umuman dar sanoəatçojhoji SSSR ...ajri transport dar soli *1932 jum qa[ri]vi 62 miljon ruzi mihnat, az boloji korgurezho şuda ba novudi raftagi hast.*

In ba hamun barovar hast, ki 234 hazor odam bajni jak sol mutlaqo kor nakardin hisov.

Dar in 62 miljon ruzi kor, mo baroji mamlakat ba mavlaqi 1 miljardu 600 miljon sum produksija doda ...tavonistem.

Az in maəlum meşavad, ki az boloji ba kor besavav nameomadagiho ...da, mo ba mavlaqi du barovari ...ji ba dneperostroj masrif kardagiho zarar didem.

Dar sanoəati toşkomurburori ba kor besavav naomadan çudo ham bisjor hast, ki ba hisovi miljona har sole jak raboci az 13 to 16 ruz ba kor bəsavav namebijojad.

Xususan intizomi mihnat qatəijan bojad dar transport baland karda şavad.

Cunki bust budani intizomi mihnat, ki dar transport mavçud hast, on dar tamomi ucastkahoji bunjodijati xoçagiji xalqiji mo taasiri ganda mekunad.

Agar dar soli 1929-um ruzi kori rabocihoji rahi ohan 271,5 ruz boşad, amo dar soli 1931-um ba 264,8 ruz rasidagi hast.

In kam şudani ruzi kor xususan az boloji ba kor besavav nameomadagiho ba vuçud omadagi hast, cun ki miqdori onho ba solhoji oxirin ba du barovar zijod şudagi hast.

Qajri in nişon dodan darkor hast, ki in ahvol dar rahhoji ohani ahmijati muhim doştagi bisjor pajdo şudagi hast, cunonci: Perm va Azijoji Mijona.

Ba kor naomadan dar respublikahoji miliji Azijoji Mijona çudo ham ba daraçaji toqat karda nameşudagi rasidagi hast.

Be savav ba kor naburomadani rabociju korkunhoji Sredazugol, Sredazneft, Turkmanneft, Sojuzsera va Selmeş—dar bajni 9 mah ba mavlaqi 972 hazor sum hosilotro kam kunondagi hast.

Ba hamin hisov 40648 ton toşkomur, 3250 ton neftu karasin kam girifta şud.

Dar hamaji sanoəati vazbini respublikahoji Azijoji Mijona besavav ba kor naomadan bajni 9 mah ba hisovi miljona dar har raboci 11 ruzi merasad.

Dar in ço ham sanoəatu rabocihoji toşkomur burori çoji avalro megirand ki dar on ço ba kor naburoji bajni 9 mah dar 15 ruz rasidagi hast.

Dar zavudi Krasnovostocni az boloji korgurezho şuda bajni 9 mah 8 paravoz az nurma kam durustu remont karda şudagi hast.

Dar korxonaji „1 Moj" bajni 9 mah 11,8 paravoz az boloji korgurezho şuda remont noşuda mondagi hast.

Dar in korxona 14344 sanoəati kor novud şudagi hast. Az boloji korgurezho 150 to paravoz baroji pojezdho doda naşudagi hast.

Dar Toş GZD, Selxoztrans hamcunin miqdori korgurezho xelo baland şudagi hast. Dar Toştram bajni jakumin mah 100 odam ba kor naburomadin. dar Selxoztrans bajni 3 kvartal 526 ruzi kori rabocihо ba behudagi raftagi hast.

Dar Toştram jak xel rabocihо mohe 5—10 bor ba kor didaju donista namebijojand.

Lavandu korgurezho dar ucastkahoji bunjodijati respublikahoji Azijoji Mijona xelo zarar medihand.

Bajni 9 mah dar bunjodijatçohoji ·Varzov, Quvasoj, Isfara va Qodrijo·· 12307 ruzi kori odam ba novudi raftagi hast.

Dar Toşkand kombinati əazamati molacfi soxta şuda istodast.

Dar in çoji bunjodijati əazamate, ki dar masəalaji sanoəati savuki Azijoji Mijona ahmijati çudo ham kalon dorad, lavandu korgurezho ba kori soxtaşudani kombinat lad doda istodin.

Faqat dar mohi oktjabr dar on ço 6 790 ruzi kori odam novud şudagi hast.

8-umi nojabr -227 odam, 9 umi nojabr ·240 odam, 10-umi nojabr ·216 odam, 12-umi nojabr -204 odam, 14-umi nojabr ·246 odam besavav ba kor naomadagi hastand.

Az şumorişi 2000 rabocihoji dar onço kor mekardagi har ruze 200-300 odam ba kor besavav nameburojand.

In ahvoli ba kor naomadan, dar bisjori korxonaju zavudu fabrikho va arteliıoji respublikagi mavçud hast, ki in tariq sifrhoro çudo ham bisjor nişon dodan mumkin hast.

Proletarjat formahoji navi intizomi mihnatro burovarda kor karda istodast, ki onho az udarnikiju corjakgiriji sotsialisti əivorat meboşand.

In usulhoji kor, dar bajni q'smi asosiji rabocihoji peşqadami sanoəathoji moçoji muəjjanro giriftagi hastand.

Lekin bafu sostavi sinfi raboci jak xel nest. Barovari rabocihoji kuhnaji reşeşon qati raboci budagi, dar fabrikho, zavudho, dar transportu çojhoji əimoratsozi kadrhoji nav çudo ham bisjor hastand, ki onho holo ba zindugoniji raboc[i]ji mo çoş'da naburomadin. Dar bajni onho elementhoji sinfaşonro gum kardagiji majdaburzuaziji şahrho va hamcunin çinsnoji qajri duşmani bunjodijati sotsializm budagi mavçud hastand.

Duşmani sinfije, ki dar sanoəatu zavudu fabrikhoji mo sar darovardagi hast, har jak sustiji moro fajda burda, baroji ba mo zarar rasondan, ba qatori xud qismi rabocihoji əoqiv mondagiro mebarad.

Mana asosan hamin tavaqaji rabocihо korgureziro taşkil medihad. Dar in bovat cunon ba nazdi mo vazifa meistad, ki dar bovati har jak tavaqaji rabocihо nazari blohida qati korkarda, korhoji əomavi, sijosi va tarbijagiro zur karda, taasirkuniji iqtisodiro ba onho zur karda, jak bolaki onhoro baroji progul korgurezi az kor rad karda, digareşonro tarbijaji darkori doda, ba lavandu korgurezhoje, ki hozir kori har ruzaji bunjodijati sotsialistiji moro lad doda istodin zarbaji qatəi dihem.

Ba kor besavav naomadani hato jak odam, kori tamomi jak brigadaro lad medihad.

Az boloji lavandho korgurezho va bakor besavav nameomadagiho şuda, ba kori brigada, sex, fabriku zavud va digaraş xelo zarar merasad. Raвociji sovetije, ki «u digar qulom nest, amo sohivu xoçajini kori xud hast» (Stalin) digar dar korxonahoji sotsialisti ba kor besavav na omada nametavonad.

Mana baroji hamin qarori SIK va SNK SSSR bajni əomaji asosiji rabocihо çoji muəjjanro girifta istodast va xudi onho ba asosi on qaror ba muqobili korgurezho guştini zur burda istodin.

Vazifaji taşkilothoji xoçagi, partijag va profsojuzi on hast, ki qarori SIK va SNK SSSRro ba tariqi vasea ba əomaji rabocihо fahmonda dihand.

Faəolijati əomaji rabocihoro dar in xusus mubilizatsija karda, ahvoli iqtisodiju taəminoti rabocihoro harçoni va naqız karda, ba lavandho, kor gurezho, tarafdorhoji duşmanhoji sinfiji mo zarbaji sarnagunona dodan darkor hast.

Ba proletarjati peşqadam takja karda ba fikru maqsadhoji majdaburzuazi zarba medihem.

Intizomi mihnat dar sanoəatu fabriku zavudho va daşthoji sotsialistiji mo bojad daraçaji baland bardoşta şuda, pilonhoji əazamati bunijodijati sotsialisti zafarona sarpur karda şavand.

Rometan piloni solonaro sarpur kard.

SK KP(в)Uz-ba rafiqho Ikromûf, Lepa, SIK Uz. SSR-ba r. Fajzulo Xûçajûf r.Oxun Bosojûf. Sovnarkûmi Uz. SSR-ba r. Fajzulo Xûçajûf

Dar tahti rahbariji partija va hukumat rahi əoliji partija va qarorhoji az xususi çihati taşkiloti va xoçagi mustahkam kardani kolxûzho burovarda şudagiro pajravona ba əamal guzaronda, dar mudadi soli butun baroji paxta dar du frûnt gûştin burdan rajûni Rometan 11 dekabr piloni hukumatiji paxta tajorkunirо ba 100,03 parabon sarpur kard, 14871 tûna paxta tajor karda şudagi hast, ki nazar ba soli guzaşta 3121 tûn zijodtar tajor karda şudast.

Vaəda medihem, ki to 20 dekabr piloni peşvoziji rajûniro ki az 15,012 tûn əivorat hast, sarpur karda, va paxtatajorkuniro ba kori vaseatar namudani frûnti prorivi şudgori tiramohiro barham zadan vobasta mekunem.

Sarkotivi rajkûm: Çalilûf.
Direktûri punkti mexanizatsija Soricev.
Rajisi rajispolkûm—Sojid Ahmadûf.

Şudgori tiramohi savavciji baland kardani daracaji ḩosiloti paxta meboşad.

SK VKP(в) va SNK SSSR dar qarori az xususi baland kardani daraçaji hosilot burovardageşon ba nazdi tamomi taşkilotho vazifahoji çudo ham zûrero monda talav kardagi hastand ki soli 1933-jum, bojad soli boz ham baroji ḩosiloti baland gûştin burda şavad.

Dar respublikaji Uzbekiston in masəala baroji daraçaji hosiloti balandi paxtaro ba dast darovardan aḩmijati sijosiju xoçagi dorad.

Rondani tiramohi zaminhoji dar soli 1933-jum paxta korida meşudagiro korkarda buromada tajor kardan jake az coraəinihoji baland kardani daraçaji ḩosiloti paxta mebosad.

Nişondodhoji agronûmi va taçrибahoji candsolaji paxtakorho tasdiq karda meguzarand, ki zaminhoji paxta korida meşudagiro dar tiramoh ronda tajor karda mondan xelo aḩmijati kalon dorad.

Maqolaji agronûmiji az xususi rondani tiramohi ba gazeti mo doda şudagi, munfiəathoji onro nişondoda, az kolxûzhoji mo talav mekunad, ki dar in masəala diqqat monand.

Amo mo mebinem, ki dar in masəala qismi bisjori kolxûzhoji jahudihoji miḩnatkaş hole ham heç kor nakardin.

Kolxûzhoji „Mevaji Ûktjabr" „Bûlşivik" „Bedori" va digar kolxûzhoji piloni cindanu suporidani paxtaro içro kardagi hole ham jagon gektor zaminro rondagi nestand.

Ƣajri in, kolxûzhoji „Ozet" „Miḩnat", „Ozod Jahudi" va digaraşon ham dar in kor xelo susti karda istodin.

Faqat kolxûzi „Zelenski" dar in kori rondani tiramohi kamtar peşravi dorad, ki on to 10-umi dekabr 40 gektor zaminro şudgor karda rondagi hast.

Kolxûzi „Miḩnat" (Buxoro) ham 10 gektor zaminro rondani tiramohi kardagi hast.

Ƣajri in du kolxûz, digar kolxûznoji jahudigi dar in masəala butunan ƣoqiv monda istodin.

In jake az kambudihoji on kolxûzho buda nişon medihad, ki onho az ḩozir ba masəalaji gûştini baroji hosiloti balandi paxta burda meşudagi susti karda istodin.

Qaroru nişondodhoji partija va hukumati soveti va taçrибahoji cand solaji paxtakorhoji Ûzbekiston talav mekunand, ki dar in masəala zudi qati corahoji əamali dida şavand.

Barovari hamin mo ba nazdi kolxûzhoji jahudihoji miḩnatkaş cunin vazifahoje memonem, ki jak gektor ham namonda, tamomi zaminhoji bahori soli 1933 jum paxta korida meşudagiro ronda buromada, ba mudati kûtoh dar in masəalaji muhim gardişi kalonro ba dast darorand.

Muroçiəatnomaji kompartijaji Dantsig

Maskov Gazeti komunistiji Dantsig „Frejgejt" muroçiəatnomaji ba hamaji xalqi miḩnatkaşi Dantsig va kolidori Dantsig burovardagiji kompartijaji Dantsigro naşr namudast. Dar in muroçiəatnoma cunin gufta şudagi hast: "Dantsig dar zançiri muzoḩifathoji imperialisti ḩalqaji xolnoktarini mebosad. Xatari ba vuçud omadani çangi nav mobajni Germonija va Polşa zijod şuda istodast. Faqat guştini nomurosojona burdani əoma ba muqoviti ḩukumroniji sinfiji burzuazija va birodari bastani rabocihoji Germonija Polşa va hamaji mamlakatho qulomiji Versolro barham zada metavonad."

Kolxozi „Zelenski" ba guştin baroji hosiloti balandi paxtaji soli 1933-jum

(xat az kolkûz)

Savaqhoji paxtaciniju paxtasuporiji soli 1932—jumi kolxûzi „Zelenski" nişon medihand ki in kolxûz baroji ḩosiloti balandi paxtaji soli 1932 gûştini davomdor naburdast.

Novud şudadi 150 gektor zamini paxta va digar majdonhoji paxta korida şudani mukamal copuq naşudanaşon, zararbijorandaju duşmanhoji sinfi dar kolxûz sar darovarda ḩukm ronda omadageşon va az bolojii onho kolxûz zararhoji kalon didageş ba əomaji kolxûzcihoji mo maəlum hast.

Hamaji in masəalahoro kolxûzciho sançida buromada hozir ba nazdi xud vazifa mondagi hastand, ki baroji hosiloti balandi paxtaji soli 1933—jum gûştini davomdor mebarand.

To 10-umi dekabr in kolxûz 44650 kilogram paxta cinda ba ḩukumat suporidagi hast.

Amo korhoji rondani zaminho ov dodan va on zaminbo mukamal baroji korami ... 1933—jum tajor kardan to cin daraça qanoəatbaxş guzaşta ist din.

To 10 umi dekabr 40 gekt zamin ronda şuda 10 gekt ton ov doda şud.

Kolxûzciho cunin bo ḩarako hoji zûr kor karda istodin, ... bajni 10 rûz tamomi zaminho paxta korida meşudagiro (15 gektor) bojad ronda tajor kard monand.

Cun ki mo 20-25 dona plu burovarda har rûze 10—12 ge tor zaminro ronda istodem.

Ba kori taqsim kardani daro madho ham daromadem, ki on ro to 1 umi janvari soli 1933-ju mukamal bud mekunem.

Ba hamin asos mo vaəda me dihem, ki baroji hosiloti baland paxtaji soli 1933 jum, baroji ç hati taşkiliju xoçagi mustaḩka kardani kolxûz gûştin megirem.

Rajisi kolxûz M Simḩojûf.

Kotiv Ş. Jisḩoqûf.

Nûrmahoji koridani ƣalaju dona dar soli 193[3]

Maskov (TASS) Narkomzem nûrmahoji dar soli 1933 koridani ƣalaju donaro tasdiq kard.

Nûrmahoji koridani gandumi bahori dar rajûnhoji asosiji ƣalakori ba in tariq muqarar karda şud: dar SCO va Ukraina 1,3 sentner dar jak gektor, dar Kavkazi Şamoli 1,1 sentner, dar Sibiri Ƣarbi 1 sentner, va dar Volgaji Mijona va Volgaji Pojoni 0,9 sentner.

Nûrmahoji koridani ovjûs ba in tariq muqarar karda şud; dar SCO, va Ukraina-1 sentner dar 1 gektor, dar Kavkazi Şamoli 1,[1] sentner, dar Sibiri Ƣarbi 1, sentner dar volgaji Mijona v[a] Volgaji pojoni 1,1 sentner

Ba Narkomzemhoji respubli kahoji sojuzi va avtonûmi takl[if] karda şud ki onho dar vaq[ti] guzarondani kori çudo ka[r]dani fûndhoji uruq va dar vaq[ti] guzarondani kiştu kori baho[ri] dar soli 1933 baroji az rûji nû[r]mahoji muqarar şudagi kor ka[r]da şudan kontrûl taşkil karda ba kam kardani in nûrmaho r[oh] nadihand.

Maslihati agronûmi

kurakro cindanu korkarda buromadan vazifaji navbati avalin meboşad.

Az puşti kûsakro cindan va jo barovari on, qûzahoji jela na şudagi ham cinda meşavand. Naxi az qûzahoji jela naşudagi mebûromadagi agar cande dar bovati sifataş az sûrti 3-jum dida gandatar boşad ham ki amo hamcunin dar sanoəat kor farmojida meşavad va az hamin savav bahoji muəajan dorand.

Kûrak jo bo moşin va jo in ki dasti cinda meşavad. Baroji moşin qati cindan sleding guftagi moşinhoro kor mefarmojand. Sledingho bo madadi şonahoşon pojaji paxtaro toza şona karda megirand; dar natiça jak mavlaq cizhoji aralaş pajdo meşavand, ki onho az qûzahoji har xel kloniju xurdi doştagi, şoxcaho va digar xel axlotho əivorat hastand.

Baroji in ki sledingho naqztar kor kunand, qismi peşi cinho bojad ba bolojii qildarakhoji majda monda şavad. Dar hamin voqiəa şonaji onho dar zamin naqaltida, xudi moşin durust kor mekunad.

Alvata, sledingho hanuz un qadar komilu rasо soxta şudagi nestand, amo az savave ki onho az dasti cindan dida candin barovar zijodtar hosil mediband hamaji sledinghoji dar MTS ho budagiro mukamal munfiəat burdan zarurast.

Agar sleding mavçud naboşad, kûrakro ba zudi dasti cindan darkorast.

Ƣûzahoji bo moşin va jo dasti cinda şudagi, agar darov az nav kor karda şuda (jaəne paxteşon çudo karda şuda) nalavonand, bojad dar sarojho va jo dar digar binoho nigoh doşta şavand: mumkinast, ki onho ba qavati jak meter qaspi doştagi rexta nigoh doşta şavand va barojii pûsida naraftan har sri cand goh bel qati taku-rû karda şavand.

Baədi cindan qûzahoro ton ba ton kardan darkorast. Naxi naqztarin az qûzahoji kalon meburojad, amo naxi az qûzahoji xurd meburomadagi baroji residan bov nest va dar proizvûdstvoji paxtaji livos munfiəat burda meşavad.

Mana baroji hamin, ba maqsadi qûzahoro ba kaloniju xurdeşon jeraşa çudo kardan onhoro ton ba ton kardan zarurast.

Moşini naqztarini ton ba ton mekardagi moşini Pavlûf meboşad, on tamomi mavlaqi alaraşi qûzaju şoxaju axlotro ba in se grupa hisa mekunad: qûzahoji kalon, mijona va qûzahoji xurdi bo har xel axlot alaraş budagi. In moşin ba vaqti 4 odam kor kardan dar jak soəat qarivi jak tûn kor karda meburorad.

Ton ba ton kardanro ba bolojii vejalkaji əodi ham guzarondan mumkinast, amo aval dar on baəze taqirhoro andoxtan lozimast.

On taqiriho əivorat az onand, ki ba çoji qalberhoji qalaro çudo mekardagi dar vejalka corcûvho monda meşavad. Az corcûvaji jakum qûzahoji mijonaji xurd meguzarand, az corcûvaji dujum qûzahoji xurd va digar cizho meguzarand.

Hamin tariq vejalka monandi moşini ton ba ton mekardagi ci[z]hoji aralaşro se bûlak mekunad. qûzahoji kalon dar peşi moş[in] meqaltand, qûzahoji mijona [pe]ştaki moşin va qûzahoji maj[da] az puşti vejalka merezand.

Baədi ton ba ton kardan q[û]zaho bojad xuşk karda şavan[d] ki ba vositaji hamin paxtaji nam[n]ok xuşk meşavad.

Agar qûzahoji paxta xuşk n[a]şudagi boşand, boz kor kard[a] buromada şudanaşon qin meş[a]vad, az hamin savav qûzah[o] bojad əaniq xuşk karda şavan[d] xususan in ba on vaqt darkoras[t] ki agar qûzaho tar boşand.

Naxro az qûzahoji jela nab[u]dagi burovardan kori zijoda q[in] meboşad.

Agar dar kolxûz moşinho maxsus naboşand, in kor das[ti] guzaronda meşavad. Ƣûzaji ci[n]da şudagiji bo digar cizho ar[a]laş budagi qavati nozuk q[a]paḩm karda meşavand va ba bo[]loji on qalaki vazbin qati meg[u]zarand va on, qûzahoro pac[a]karda pora mekunad.

Baəd, az qûzahoji pora şuda[]gi paxta dasti çudo karda meşa[]vad.

Dar SIK Uz. SSR.

Organhoji finansi bojad kori tajor kardani kadrhoro ba rah monand.

Idorahoji finansiji Ûzbakiston ba kadrhoji aomil muhtoçiji ka-lon dorand.

Toru-seti revoç jofta istodagi-pojoni, korhoji mûbilizatsija kardani pulho talav mekunand, aporati rajôniju qişloqi az kor-konhoji savodi finansi doştagi mustahkam karda şavad. Beşta-ri, dar organhoji pojoniji finan-si odamhoje şiştin, ki onho qo-idahoji asosiji hisovro namedo-nand, hole sijosati nalûg'ii hu-kumati şûrojiro ba kolxûzcihoju dehqonhoji jakakor fahmon-dan va az xususi zajûmho maa-dod kardan unço istad.

Baroji tajor namudani korkun-hoji finansi bazaji texnikumi fi-nansiji Samarqand mebosad. Dar on ço hozir 315 nafar odam xonda istodin, ki az onho 80 nafar rasonaşon ûzbakho meboşand. Amo, az savavi vazein budani ahvoli materjoliju zindugoni xon-andanro partofta rafta istodin. Dar natiça, dar oxiri sol bisjoraşon xondanro partofta raftin. Dar Qûqond, Samarqand, Toşkand va Andiçon boz kurshoji kûtoh mudat hastand, ki dar onho umuman 300 nafar odam mexo-nad. Ƣajr az in, 40 nafar odam ba maktavhoji finansiji Maskovu Leningrod firistonda şudagi has-tand, va jak cand nafar student-hoji ûzbak dar SAFi (Institutti finansiji Azijoji Mijona mavçud hastand.

Prezidumi SIK ba Narkomfin nişon dod, ki on ba kori tajor namudani kadrho baroji siste-maji xud, diqati darkori nadoda istodast.

Bisjor vaqtho, dar mahalho, korkunhoji finansi dar korhoji ba kasbaşon daxl nadoştagi mun-fiaat burda meşavand. Narkom-fin bojad şarojati materjoliju zindugoniji studenthoji xudaşro behtar karda, taalimi ƣojivonaro taşkil doda, va ba zuvoni ûzba-ki dar bovati darshoji finansi kitovho barorad.

Sesijaji hamaitifoqiji Akademijaji fanho dar şahri Tôşkand meşavad.

Sesijaji hamaitifoqiji Akademijaji fanho dar avali mahi moji soli 1933 dar Toşkand guzaronda meşavad. Ekonomsoveti Azijoji Mijona ba-maji taşkilothoji Azijoji Mijonaro ƣo-ziv kard, ki onho dar korhoji tajori-baroji ba in sesija dida meşudagi fa-olona qism girand.

Dar nazdi ekonomsovet baroji gu-zarondani sesija dar tahti rajisiji rafiq Paskutski komiteti madadrasoni taş-kil karda şud.

Dar korhoji sesijaji safargard in mazmun masaalahoji asosi monda meşavand: problemaji energetikagi va xususan eliktrisondani Azijoji Mijona, maadanhoji zerizaminiji Azijoji Mijo-na va prespektivhoji taraqijoti sana-aotiji onho, masaalahoji ba rajonhoji xoçagiji qişloqi taqsim namudani respublikahoji Azijoji Mijoda va proa-lemaji çori kardani koramhoji xoç giji qişloqi (SATA SS).

Xoh kûftan va xoh çudo kar-da şudani paxtaji cigitnok ba har sûrt çudogona guzaronda meşavand, ki matlav paxtaji qûza-hoji ûlcakaşon har xela budagi aralaş naşavad.

Dasti qûzahoro kûftanu paxta-ro burovardan rabûcihoji bisjore-ro talav mekunad va az hamin savav az hama behtarast, ki in kor ba holati moşinhoji maxsusi nomaşon voroxcistitel budagi karda şavad.

Agar cande in moşinho ba nazari pajdo şuda boşand ham, amo onho dar kolxûzi kaloni paxtakori cizi zarure şuda meta-vonand.

Moşini voroxocistitel qûzaho-ro pûlak karda cizhoji ba onho aralaş budagiro (cingaliq, şoxca-ho bargho va digaraşro) çudo mekunand.

Dar natiçaji kori in moşinho in mazmu partovho meburojand: pax-taji to cand daraça puxtagi(az qûzahoji jela şudagi) paxtaji xom va jak cand aralaşihoji digar, ki onho alohida çama kar-da meşavand.

Paxtaji az taki voroxocistitel çama karda şudagi va jo dasti girifta şudagi baad bojad ba punkti paxtatajorkuni supurda şa-vad.

Az nav kor karda buromada şudani kûrakro ba punkti tajor-kuniji paxta ham taşkil dodan mumkin hast, amo ungoh baroji kûrak kaşondan xelo vaqtu pul masrif meşavad, az hamin savav in kor karda buromada şudani kûrakro dar xudi kolxûz guza-rondan darkorast.

Korkardaburoriji kûrakro az rûji dasturaamalho va nişondod-hoji MTSho va zavudhoji paxta guzarondan darkor,ki onho kol-xûzhoro bo moşinhoji darkori ihtijoç mekunand.

Şuaori har jak kolxûzi paxta-gi bojad in şavad:

„kûrakro az daşti paxta ba xudi cindaju kor karda buroma-da şavad, ba hamin barovaro qûzapojaro cinda, rondani ti-ramohiro guzaronda şavad".

Hosiloti paxtaji soli ojandaji daşthoji kolxûzho ba sarpur kar-da şudani hamin, korro vobasta hast.

P. Borzdiko.

Prokuraturaji Şahrisavz

qarori SIK SSSR ro ba aamal naburovarda istodast.

Baroji muhofizat kardani mil-ku ajnosi çamaijatiji sotsialisti va ba vajronkunandahoji on ça-zoji qatai dodan qarori az 7-umi avgusti soli 1932-jum buro-vardagiji SIK SSSR hamaji or-ganhoji prokuratura va sudro voçiv mekunad, ki onho dar in masaala diqat monda, ba duzdu-novudkunandahoji moli ajnosi çamaijatiji sotsialisti zaraji qati-ai dihand.

Amo organi prokuraturaju sledovateliji Şahrisavz dar in ma-saala butunan aportunistona ra-zir karda istodin.

Dar in xusus mo jak fiktro ni-şon medihem ki sledovateli ucast-kaji 105-umi rajûni Şahrisavz, ki „rahbari" on Vodcak hast, qarori SIK SSSRro ba aamal na-burovarda hato onro vajron kar-da istodast.

Dar nûmeri 138-(680)-umi ga-zeti „Bajroqi Mihnat" az 9 umi sentjabr jak maqola az xusu-si barinçduziji Rahmin Notonûf bu-romada bud.

Dar on maqola nişon doda şuda bud, ki Notonûf xudro va k i l i k o l x û z k a r d a az U z b e k t û r g 60 k i-lo barinçro baroji ba paxtakor-hoji kolxûzi „Bajroqi Mihnat" taqsim karda dodan girifta, 10 kilo 25-qadoqi on barinçro duz-dida az haqi kolxûzcho zada ba-roji xudaş masrif kardast.

Baadi buromadani maqola, on baroji sançiş ba prokurûri Şah-risavz firistonda şuda bud, ki ba Notonûf az rûji qonun cora binad.

In kor ba sledovateli ucastkaji 105-umi Şahrisavz ba aportunist Vodcak baroji sançiş supurda şu-dast.

Materjoli mazkur asosan tas-diq şudagi hast.

Amo Vodcak cunin qaror bu-rovardast, ki „haqiqatan kori çino-jatiji Notonûf ba xususi barin ç-duzi kardageş tasdiq şud. Az savavi Notonûf cileni partija bu-danaş va moli duzdidageş kam budanaş in kori ûro xov ravon-la şavad" gufta Vodcak navista çuvov firistondast.

Lekin xudi Vodcak ba qaro-raş nişon dodagi hast, ki çino-jati Notonûf kardagi ba û mum-kinijat medihad, ki Notonûf ba asosi qarori SIK SSSR az 7-umi avgust burovardagi ba çavovga-riji çinojati kaşida şavad. Va le-kin ba capageş xudi sledovatel az rûji hamin qarori SIK kor na-karda qarori tûpu tôqri dar bo-vati kori Notonûf 16-umi nûjab-ri soli 1932-jum oportunistiju buroşcigi burovardast.

In ba mo nişon medihad. ki organi prokuraturaji rajûni Şah-risavz qarori SIK SSSR-ro durus-tu tûqri ba aamal naburovarda istoda va Vodcak barin kalava-ramhoji on baduzdhoji molu aj-nosi çamaijati jordamci şuda is-todin.

Mo in korro ba ruxsati Pro-kurûri respublika doda, talav me-kunem, ki on xudi qati dar in masaala cora dida gunahkorhoro çazoji qatai dihad.

---

piloni koridani rûjişothoji ravqandor dar azijoji mijona,

Maskov (TASS). Narkomzemi SSSR piloni dar respublikahoji Azijoji Mijona dar soli 1933 koridani rûjişolhoji ravqandor va koramhoji navi ravqandorro tasdiq namud.

Dar Ûzbakiston bojad 7 hazor gektor rûjişi oftovparast, 2 ha-zor gektor saflor, 47 hazor gek-tor kunçit, 4 hazor gektor kleş-cevina, 8 hazor gektor garcis, 2 hazor gektor araxis korida şa-vad.

Piloni koridani kunçit dar Turkmaniston ba miqdori 27 ha-zor gektor, dar Toçikiston ba miqdori 12 hazor gektor muqa-rar şudagi hast.

Ba maqsadi koramhoro az uruq taamin kardan, kolxûzhoji hamaji respublikaho bojad fûnd-hoji uruqi va straxovûjro ba in miqdor mavçud kunand rûji-şi ovtovparast-1 hazor sentner saflor—204 sentner, kunçid-7573 sentner, klescevina—571 sentner, garcis-1056 sentner, araxis 1320 sentner.

Kori çudo karda mondani fûndhoji uruqi, va straxavûj bo-jad 20-umi dekabri hamin sol tamom karda şavad, barovari in bojad uruqhoji koramhoji digar qati aaliş kardani uruqhoji ko-ramhoji ravqandor mana karda şavad.

Korkunhoji ozod meşudagiro durust munfiaat burda şavad.

Maskov (TASS). Ba masaalaji durustak munfiaat burdani korkunhoji çuvov doda me-şudagi ,dar maçlisi oxirini kolegijaji Narkom-trud diqati maxsus doda şuda bud.

Korkunhoje, ki az kor çuvov doda meşa-vand, darov dar mahalho ba kor girifta şuda metavonand.

Tarsidan az in ki kadrhoji az kor xoli şudagi vaqtina be kor memonand, heç asose na dorad.

Kolegijaji Narkomtrudi SSSR in masaalaro sançida, jak cand coreainihoji aamali peşaini kard.

Hamaji idora va taşkilothoji xoçagije, ki dar onho kam kardani ştati korkunho guza-ronda şudagi hast, ba organhoji mihnat xa-var medihand,ki qismi korkunhoji çavov doda şudagi dar korxonahoji ba in taşkilotho nigoh mekardagi ci xel istifoda karda meşavand.

Odamhoje ki dar natiçaji kam karda şuda-ni ştat, çuvov doda meşavand onho darov ba ucot girifta şuda ba korxonahoji digar, asosan ba sovxozho, kolxozho, organhoji po-jonijі finansi va koperatsijaji hunarmandi ba kor firistonda meşavand.

Ba korkunhoje, ki dar çojhoji digar ba kor firistonda meşavand, administratsijaji korxo-naho va idorahoji in korkunhoro qavul me-kardagi voçiv hastand,ki ba onho çoji istiqo-mati doda va onhoro az kartockahoji pro-dukti taamin namojand.

Bacahoji in korkunho dar çoji kori navaşon bojad dar navbati jakum ba jaslho, xonaji kodakho majdonho ba maktavho çalb karda şavand.

Bo jaroqi rafta-rasidagi zûru tezi partija əomaji vaseəi mihnatkaşhoro silohpûş mekunem.

Dogovûri əomaro ʙûlşivikona sarpur karda şavad.

Idejaji dar ʙovati ʙa əoma rasondani matʙuəoti proletari estafetaji hamaitifoqi guzarondan va muroçiəatnomaji kultpropi SK KP(ʙ) Uz. va Uzsovprof ʙurovardagi ʙa mijoni mihnatkaşhoji Toşkand çuvovi zindaju jurmandiji kalone joftan. Dar natiçaji hamin ʙa mijoni taşkilothoji partijagiju komsamoli va profsojuzi va vakilhoji çamoəati ʙasçcigiji şahri Quqond va Toşkand «dogovoriəoma» ʙasta şud.

Maqsadu vazifaji in dogovor hamin hast, ki dar atrofi masəalahoji pahm karda şudani matʙuəoti proletari fikri çamoəat moʙilizatsija karda şavad va hamtur ahvolero ʙa dast darovarda şavad, ki har jak mihnatkaş oʙunaju xonandaji gazetho va ƶurnolho gardad.

In masəalaji ʙa vositaji „dogovori əoma" ʙa ravişi nav va vaseə mondа şudagi, az hamaji taşkilothoji partijagiju komsamoli, profsojuzi va çamoəatiju—ʙa rojiji şahru qişloq talav mekunad, ki ʙa zudi pahmu çori namudani dogovor va dar maçlishoji vaseə ʙa tariqi əomavi kor karda ʙaromada şudani onro sar kunand. Dogovorro ʙa hamaji mihnatkaşhoji respuʙlikaji moho dastras kardan darkorast va içro gaştani on ʙojad ʙo usulhoji corjakgiriji sotsialisti va udarnikiji vaseə taraqi joftagi guzarad.

Ba munosiʙati hamin ʙa ʙolojі taşkilothoji profsojuzi vazifaji kalone ʙor karda meşavad. Onho ʙojad upolnomocenihoji maxsus çudo karda monand va dar ʙovati matʙuəoti ʙolşivikiro ʙa mijoni kolxozciho va jakakorho pahm kardan ʙa qişloqho va kolxozhoji şefiji xud madadi əamali rasonand.

Dar ʙovati əomaro ʙa sarpuru ʙarzijod sarpur gaştani voçivhoji dutaraf giriftagi moʙilizatsija namudan ʙa ʙolojі idorahoji madaniju—maəorifi (kluʙho, çojxonahoji surx, kitovxonaho) ruli çudo alzatgini çuvovgarinok meqajtad. In idoraho ʙaroveri dogovorro vaseə çori kardan, ʙojad hamtur korero sar kunand, ki konferensijahoji xonandaho, ʙalandxoniji gazetho va ƶurnoliho, vecerhoji xonandaho, konferensijahoji udarnikhoji matʙuət va digarho ʙa tariqi pijonona taşkil doda şavand.

Saat ʙa jod nigoh doştan darkorast, ki masəalaji ʙasçciju kolxozciro ʙa gazetu ƶurnol ihtijoç namudan na faqat ʙa nazdi aporati maxsusi sojuzpecat, amo hamcunin ʙa nazdi tamomi çamoəati partijagiju komsamoli va profsojuzi vazifa şuda meistad.

Ilicuf.

Dogovori əoma.

«Vazifaji asosiji sijosiji panç solaji dujum onast, ki elementhoji kapitalisti va umuman ʙutunan nest karda şavand, saʙaʙhoji farqhoji sinfi va eksplotatsijaro merujondagi mukamal ʙarham zada şavand, va xurofothoji ʙoqimondaji kapitalizm az ekonomika va huşu fahmi odamho puştʙsar karda şavand, tamomi xalqi mihnatkaşi mamlakat dar ʙinokorhoji fohimu faəoli çaməijati ʙesinf sotsialisti ʙarconda şavad».

In vazifaji hamaçihoniju—taərixije ki az tarafi konferensijaji 17—umi partija ʙa nazdi əomaji mihnatkaşhoji—Itifoqi Şuroji monda şudagi hast, ruli matʙuəoti ʙolşivikiro, cun jaroqi az nav tarʙija doda şudani sinfiji sotsialistiji əomaji miljon-miljoniji mihnatkaşho, ʙoz ham xelo zijod mekunonad.

Dar şarojithoji diktaturaji proletarijat matʙuəoti mo ʙaroji ruli taşkilotci propagandist va taşviqotciji kolektivi ʙuoʙani xudro ruji kor kunondan ʙo hivi mumkinijathoji kalonu az in peş dida naşudagi gaşta istodast, dasti mo matʙuəot «*jaroqi rafta rasidagi tezu rafta rasidagi zûre*» hast, ki on mihnatkaşhoro ʙa guştini ʙaroji sifati produksija, ʙaroji nomuhtoçiji paxta ʙurda meşudagi, ʙa guştini ʙaroji rohi soliji partija ʙa muqoʙili har xel majlho ʙaroji tozagiji taəlimi lenini, ʙaroji sarpur namudani 6 şarti rafiq Stalin, ʙaroji sanoəati kunondani mamlakat ʙurda meşudagi moʙilizatsija mekunad va taşkil medihad.

In xel ahmijati kaloni taşkildihandagiji matʙuəot ʙa nazdi har jak taşkiloti partijagi, komsamoli va profsojuzi vazifaji dar ʙajni əomaji mihnatkaşho mukamal çori namudani matʙuəotro memonad.

Vazifaji in taşkilotho onast, ki fikri çamoəatiro dar atrofi masəalahoji pahm kardani matʙuəot moʙilizatsija namuda, hamtur ahvolero ʙa dast darorand, ki har jak mihnatkaş xonandaju oʙunaji gazetho va ƶurnolho şavad va har jak mihnatkaş donad, ki «*mihnatro ci tariq ʙa ravişi nav ʙa rah mondan darkor meʙoşad*».

(Lenin).

Hamin vazifahoji kalonro moho ʙojad ʙo tempathoji udarniki va ʙo usulhoji corjakgiriji sotsialisti guzaronem.

Muvofiqi hamaji gaphoji ʙa ʙolo nişon doda şudagi, Toşgorkomi KP(ʙ) Uz. Toşgorkomi LKSMUz. Toşgorprofsovet, gazaʙjuroji ʙajnirajoniji toşkandiji sojuzpecat va çamoəati ʙasçcigi ʙa vositaji:

Kultpropi rajkomi Leniniji KP(ʙ) Uz, kultpropi rajkomi Leniniji LKSMUz, korxonahoji Pervojmajski faʙriki „Krasnaja Zarja" zavudi Krasnovostocni, kultpropi rajkomi Oktjaʙriji KP(ʙ) Uz, korxonahoji avtodur, Kommunversiteti azijojimijonagi, kultpropi rajkomi Staliniji KP(ʙ) Uz, zavudi nomi Ilic, kultpropi rajkomi Proletariji KP(ʙ)Uz, Tekstilstroj, Selmaş Taşgestram, az jak taraf va gorkomi quqondiji KP(ʙ)Uz, gorkomi LKSMUz, gorprofsovet, gazaʙjuroji ʙajnirajoni, sojuzpecat va çamoəati ʙasçcigi ʙa vositaji vakili zavudi №41-umi paxta az tarafi digar, ʙa estafetaji hamajitifoqiji nomi 15 solagiji inqiloʙi Oktjaʙr ahmijati xelo kaloni sijosi doda, ʙa corjakgiriji sotsialisti in mazmun dogovor ʙastand.

1. Har du tarafi corjakgiri karda istodagi voçivand, ki ʙa 1 umi fevrali soli 1933-jum dar ʙovati matʙuəot sifrhoji kontroliji ʙaroji ʙjurohoji ʙajnirajoniji toşkandiju quqondiji Sojuzpecat ʙa soli 1933 jum doda şudagi va az tarafi kultpropi SK KP(ʙ)Uz va komiteti korhoji matʙuəot tasdiq karda şudagiro sarpur kunand.

2. Qarori SK KP(ʙ)Uz az 11-umi avgusti soli 1931-um ʙurovardagiro sarpur kunand va az cilenhoji ʙjurohoji gorkomho va rajkomhoji partija va komsamol dar masştoʙi şahrho va rajonho rafiqhoji ʙaroji pahm karda şudani matʙuəot çuvovgar ʙudagiro çudo kunand.

3. Muvofiqi xudi hamin qarori SK ʙa 1-umi dekaʙr hamtur ahvolro ihtijoç namojand, ki dar hamaji jacejkahoji KP(ʙ)Uz. LKSM Uz. va faʙzavmestkomho rafiqhoji ʙaroji pahm kardani matʙuəot çuvovgar ʙudagi çudo karda şuda, dar jacejkaho va sanoəatxonaho hamin kor nagruzkaji asosi hisov karda şavad va onho az içro kardani digar nagruzkahoji partijagiju profsojuzi ozod karda şavand.

4. Har du taraf ʙa hamaji faʙrikho zavudho va korxonaho az 5 umi dekaʙr der namonda dar ʙovati pahm kardani matʙuəot grupahoji operativi ʙunjod karda ʙaroji in maqsad muxʙirhoji ʙasçciju dehqon va udarnikhoji matʙuəotro munfiəat ʙarand.

5. Ba mijoni sanoəatxonahoji çudogona, sexho va ʙrigadaho corjakgiriji sotsialisti taşkil doda şavad.

6. Ba ʙolojі MTSho, sovxozho va kolxozhoje ki dar ʙadi tarafhoji corjakgiri karda istodagi hastand, şef qavul karda şavad, ʙaroji dar ʙovati pahm kardani matʙuəot kor guzarondan ʙa onho ʙrigadahoji madadrasoni taşkil karda firistonand.

7. Baroji dar qismgiriji guzaronda şudani estafetaji hamaitifoqi kaşidan siljoti muxʙirhoji ʙasçciju dehqonro guzaronda şavad.

8 Dar Toşkand va Quqond konferensijahoji xonandahoji gazethoro guzaronda şavad. Baroji madadrasoni va maəruzaho aporati redaksijaro kaşida şavad. Konferensijahoro az 5 umi dekaʙr der nomonda guzaronda şavad

9. Sexşumorahoji copegi va gazethoji devoriro voçir karda şavad, ki dar ʙovati guzarondani estafeta kamponijaji alohida guzaronand.

Ba redkolegijahoji hamin gazetho supurda şavad, ki har pançruzaje jak ʙor az xususi dar sexho va ʙrigadahoji çudogonaji sanoəatxonahoşon ci tariq guzaşta istodani estafeta maəlumot doda, doskahoji surxu sijoh taşkil dihand. Ba ʙolojі sarpur gaştani hamin nişondihanda nazorat kardan dar Toşkand alohida ʙa rafiq Pavlof va dar Quqond—ʙa rafiq Dolʙilin supurda meşavad.

10. Gorprofsovetho voçivi megirand, ki ʙa faʙrikho, zavudho va ʙinokorihoji kalontarini nav ʙaroji ʙa sexho, ʙrigadaho, rafiqhoji çudogonaji ʙehtarini matʙuəotro pahm kardagi mukofot dodan az fondhoji madaniji doştrgeşon maxsus pul çudo kun[...]

11. Ba tartiʙi taçriʙaro muʙodila [...] dan tarafhoji corjakgiri karda isto[...] voçivi megirand, ki har dah ruz [...] ʙor ʙa jakdigar az xususi kori əo[...] viji guzarondagişon va muvafaqi[...]hoji tasi maəlumot firistonand.

12. Tarafhoji corjakgiri karda isto[...]gi voçivi megirand, ki dar mu[...] vaqti harakat kardani dogovori m[...]kur ʙa faʙrikho, zavudho va ʙinok[...]hoji kalontarini nav kamaş 5 da[...]gi ʙaland xonda dodani gazetho ƶurnolhoro guzaronand.

13. Muqimi kunonda şudani o[...] nachi jake az nişondihandahoji a[...]siji sifati meʙoşad gufta hisov ka[...] tarafhoji corjakgiri karda istodagi [...]çivi megirand, ki diqati rafta—ra[...]dagi asosiro ʙa guzarondani oʙu[...]kuniji darozmuddat masrif mekuna[...]

14. Savavciji asosiji ʙoz ham [...] suna çori gaştani matʙuəot ʙa o[...] naciho ʙa sarvaqtaş va ʙefasq raso[...] da şudani gazetho va ƶurnalho has[...]

Az hamin savav har du taraf [...] xud voçivi megirand, ki kori apor[...] rasonandaji əaloqaro ʙa taki nazor[...] maxsus megirand va ʙaroji haqiqa[...]ji in nazoratro ihtijoç namudan ʙ[...]gadahoji maxsusi komsamoli taş[...] medihand, ki on ʙrigadaho dar k[...] pocta madad merasonand va k[...] onro mesançand.

15. Ba ʙraiterijaji corjakgiri SK KP[...] Uz SK LKSMUz, Uzsovprof, redaks[...]jaji gazeti „Uzʙekistanskaja Pravd[...] va konturaji respuʙlikagiji soju[...]pecat sajlov karda meşavad.

Ba dogovor dast mondagiho:

Mirzojof, mudiri kultpropi rajko[...] Proletariji KP(ʙ) Uz.-Bogomulot, Tek[...]tilkomʙinat -Borsukof, Selmaş (po[...]piseş cati şudast), SAKU Plotinsk[...] Paşgestram-Bovduj, mudiri ʙjuroji ʙa[...]nirajoniji toşkandiji Sojuzpecat To[...]xonof, vakili gorkomi quqondiji KP[...] Uz. -Dolʙilin, vakili gurkomi quqo[...]diji LKSMUz. -Isxakof, vakili gorpro[...]soveti Quqond- Hamdamof, vakili z[...]vudi №41-umi Quqond—Umarqulo[...]nojvi mudiri ʙjuroji ʙajni rajoniji qu[...]qondiji Sojuzpecat—Mixajlovski.

Oʙunakuniji soli 1933-jum sar şud.

Ba diqati xonandaho.

Az 15-umi dekaʙr to 15 umi janvar kamponijahoji oʙuna[...]kuniji gazeti „Bajroqi Mihnat" va Ƶurnoli „Hajoti Mihnati" gu[...]zaronda meşavad.

Redaksija az hamegi faəolhoji şahru rajûnho—ʙrigadirho[...] pahmkunandaji çamoəati, faəolhoji partija, komsamûl va prof[...]sojuz muəorif parvarho va muxʙirho cunin xohiş mekunad, k[...] ʙa guzarondani kamponijaji oʙunakuni faəolona qism girifta, ra[...]ʙûci, kolxûzci, kosiv va hamaji xalqi mihnatkaşro gazetgir kar[...]da, nûrmaji ʙa şahrho monda şudagiro mukamal ʙa sarvaqta[...] içro kunand. *Dar in kamponija hamtûr ahvolro ʙa dast daro[...]vardan zarurast, ki heç jak raʙûci, kolxûzci, kosiv va mih[...]natkaş gazetgir naşuda namonad.*

Vakilhoji gazet va ʙrigadirhoji pahmkunandaji çamoəati lo[...]zim hastand, ki ʙa qatori gazaʙjurohoji şahru rajûnhoşon da[...]ʙovati guzarondani in kamponija əaloqa ʙasta, az onho kvitan[...]sijaho va dasturəamalhoji darkoriro girifta, ʙa kor darojand.

Redaksijaji „Bajroqi Mihnat"

Oʙunaci şaveton!

Gazeti „Bajroqi Mihnat"

1 sola 7 sûm, 6 moha 3 sûmu 50 tin. 3 moha 1 sûmu 75 tin[...]

Ƶurnoli „Hajoti Mihnati":

1 sola 3 sûm 6 moha 1 sumu 50 tin. 3 moha 75 tin. 1 moha 25 ti[...]

Kantûraji „Bajroqi Mihnat. Kantûraji Sojuzpecat.

Redakturi çuvovgar A. SAJIDUF. Отв. редактор А. САИДОВ.

Tipografijaji «Bajroqi Mihnat». Uzlit № 17/ii tiraƶ 7000.